

**СУРА «АЛЬ-ИСРА»
«Ночной перенос»**

*Во имя Аллаха, Милостивого,
Милосердного!*

1. Пречист Тот, Кто перенес ночью Своего раба, чтобы показать ему некоторые из Наших знамений, из Заповедной мечети в мечеть аль-Акса, окрестностям которой Мы даровали благословение. Воистину, Он – Слышащий, Видящий.

2. Мы даровали Мусе (*Моисею*) Писание и сделали его верным руководством для сынов Исраила (*Израиля*): «Не берите в покровители никого, кроме Меня!»

3. О потомки тех, кого Мы перенесли вместе с Нуходом (*Ноем*)! Воистину, он был благодарным рабом».

4. Мы предопределили сынам Исраила (*Израиля*) в Писании: «Вы дважды будете бесчинствовать на земле и будете чрезмерно высокомерными».

5. Когда настала пора первого из двух бесчинств, Мы наслали на вас Наших могущественных рабов, которые прошлись по землям. Так обещание было исполнено.

6. Затем Мы вновь даровали вам победу над ними. Мы поддержали вас богатством и сыновьями и сделали вас более многочисленными.

7. Мы сказали: «Если вы тво-



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سُبْحَانَ الَّذِي أَنْزَلَ عَبْدَهُ بِكَلِمَاتٍ
الْمُسْتَجِيدَ لِحَرَامٍ إِلَى الْمُسْتَجِيدِ الْأَقْصَا^١
الَّذِي تَرَكَ حَوْلَهُ لِنُرْبَرَةٍ رَمِينَ وَإِنْتَ إِلَّا
هُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ^٢

وَإِنَّنَا مُؤْسِي الْكِتَابِ وَجَعَلْنَاهُ هُدًى
لِلنَّاسِ إِنَّرَهِ يَلِ الْأَسْخَدُ وَإِنْ مِنْ دُونِ
وَكِيلًا^٣

دَرِيَةٌ مِّنْ حَلَّتَمَعَ نُوْجَ إِنَّهُ كَانَ عَبْدًا
شَكُورًا^٤

وَقَضَيْنَا إِلَى بَنِي إِسْرَئِيلَ فِي الْكِتَابِ لِتَقْسِيدَنَّ
فِي الْأَرْضِ مَرَدِينَ وَلَتَعْلَمَنَّ عُلُوًا كَيْرًا^٥

فَإِذَا جَاءَهُ وَغَدُ أَوْ لَهُمَا بَعْثَانَاعَيْنَ كُمْ
عَبَادَاتَنَّ أَوْلَى بَأْسِ شَدِيدٍ فَجَاسُوا خَلَلَ
الَّذِي أَرَوْكَانَ وَغَدَامَفَعُولًا^٦

لَمْ يَرَدَنَ الْكُمُ الْكَوَافِرَ عَلَيْهِ وَأَمَدَذَنَكُمْ
بِأَمْوَالٍ وَبَنِينَ وَجَعَلْنَكُمْ أَكْثَرَ نَفِيرًا^٧

إِنَّ أَخْسَنُ أَخْسَنَ لَأَنْفُسِكُمْ وَإِنَّ

рите добро, то поступаете во благо себе. А если вы вершите зло, то поступаете во вред себе». Когда же наступил срок последнего обещания, Мы позволили вашим врагам опечалить ваши лица, войти в Иерусалимскую мечеть подобно тому, как они вошли туда в первый раз, и до основания разрушить все, что попадало им в руки.

8. Быть может, ваш Господь помилует вас. Но если вы вернетесь к бесчинству, то Мы также вернемся к наказанию. Мы сделали Геенну местом заточения для неверующих.

9. Воистину, этот Коран указывает на самый правильный путь и возвещает верующим, которые совершают праведные деяния, благую весть о том, что им уготована великая награда.

10. А тем, которые не веруют в Последнюю жизнь, Мы подготовили мучительные страдания.

11. Человек молит о зле подобно тому, как он молит о добре. Воистину, человек тороплив.

12. Мы сделали ночь и день двумя знамениями. Мы погрузили во мрак знамение ночи, а знамение дня сделали светящимся, чтобы вы стремились к милости вашего Господа, могли вести летоисчисление и знали счет. Всякой вещи Мы дали исчерпывающее разъяснение.

13. Каждому человеку Мы повесили на шею его деяния (сдела-

أَسْأَلُكُمْ فِيمَا فِي أَذْنَابِهِ وَعَدُّ الْآخِرَةِ لِيَسْتَقْوِي
وُجُوهُكُمْ وَلِيَذْهُلُوا إِلَى الْمُسْجِدِ كَمَا دَخَلُوكُمْ
أَوْلَ مَرْقَدًا وَلِيُشَتَّرِي رُؤْمَانِكُمْ أَتَقْبِرُونَ ﴿٦﴾

عَسَى رَبُّكُمْ أَنْ يَرْحَمَكُمْ وَإِنْ عَدْ فَرِعُونَ وَجَعَلْنَا
جَهَنَّمَ لِلْكُفَّارِ حَصِيرًا ﴿٧﴾

إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ يَهْدِي لِلّٰهِي هِيَ أَقْوَمُ
وَيُبَشِّرُ الْمُؤْمِنِينَ الَّذِينَ يَعْمَلُونَ
الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ أَجْرًا كَيْرًا ﴿٨﴾

وَإِنَّ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ أَغْنَيْنَا الْهُنْرَ
عَذَابَ الْيَمَنِ ﴿٩﴾

وَيَدْعُ إِلَيْنَاهُ إِلَيْنَاهُ دُرْلَهْتَرْ وَكَانَ
الْإِنْسَنُ عَوْلَا ﴿١٠﴾

وَجَعَلْنَا أَيْلَلَ وَالنَّهَارَ إِلَيْنَاهُ فَمَحْوَنَاءِ إِيَّاهُ
أَيْلَلَ وَجَعَلْنَا إِيَّاهُ النَّهَارَ مُبْصَرَةً لِتَبَقْعُورَ
فَضْلًا مِنْ رَبِّكُنَّ وَلَتَعْلَمُوا عَدَدَ
الْأَيْنَيْنَ وَالْحِسَابَ وَكُلُّ شَيْءٍ فَضْلَةً
تَفْصِيلًا ﴿١١﴾

وَكُلُّ إِنْسَنٍ أَزْمَنَهُ طَلَبَرَةٌ فِي عُنْقِهِ وَنَجْعَنْجَ

ли их неразлучными с ним). А в День воскресения Мы представим ему книгу, которую он увидит развернутой.

14. Читай свою книгу! Сегодня достаточно того, что ты сам считаешь *свои действия* против самого себя.

15. Кто следует прямым путем, тот поступает во благо себе. А кто впадает в заблуждение, тот поступает во вред себе. Ни одна душа не понесет чужого бремени. Мы никогда не наказывали *людей*, не отправив к ним посланника.

16. Когда Мы хотели погубить какое-либо селение, то повелевали его изнеженным роскошью жителям *покориться Аллаху*. Когда же они предавались нечестию, то относительно него сбывалось Слово, и Мы уничтожали его полностью.

17. Сколько же поколений мы погубили после Нуха (*Ноя*)! Достаточно того, что Аллах знает и видит грехи Своих рабов.

18. Если кто возжелает преходящей жизни, то Мы тотчас одарим тем, что пожелаем, того, кого пожелаем. А потом Мы предоставим ему Геенну, где он будет гореть презренным и отверженным.

19. А если кто возлюбит Последнюю жизнь и устремится к ней надлежащим образом, будучи верующим, то его старания будут отблагодарены.

لَهُرْوَمَ الْقِيَمَةَ كَذِبًا يَقْنَهُ مَنْشُورًا ﴿٦﴾

أَفَرَأَكُنْكَ كُنْتَ يَقْسِكَ الْيَوْمَ عَلَيْكَ حَسِيبٌ ﴿٧﴾

مَنْ أَهْتَدَى فَإِنَّمَا يَهْتَدِي لِنَفْسِهِ وَمَنْ ضَلَّ
فَإِنَّمَا يَضْلُلُ عَلَيْهَا أَوْ لِمَزْرُوازَةٍ وَرَدَّا خَرَّيْ
وَمَا كُنَّا مُعَذِّبِينَ حَتَّىٰ تَبَعَّثَ رَسُولُكَ ﴿٨﴾

وَإِذَا أَرَدْنَا أَنْ نُهَلِّكَ فَرِيزَةً أَمْ زَانَمَرْ فِيهَا فَفَسَقُوا
فِيهَا لَحْىَ عَيْنَاهَا الْقَوْلُ فَدَمَرْنَاهَا كَنْدَمِيرَا ﴿٩﴾

وَكَأَهْلَكَنَا مِنَ الْقُرُونِ مِنْ بَعْدِ نُوحٍ وَكَنْ
بِرَنَكَ يَدُوُوبَ عَبَادَوْهُ حَيْرَأَبَصِيرَا ﴿١٠﴾

مَنْ كَانَ يُرِيدُ الْعَاجِلَةَ عَجَلَنَا اللَّهُ فِيهَا مَا
نَشَاءُ لَمَنْ يُرِيدُ ثُرُوجَعَلَنَا اللَّهُ جَهَنَّمَ بَصَلَنَا
مَدْعُومًا مَمْدُحُورًا ﴿١١﴾

وَمَنْ أَرَادَ الْآخِرَةَ وَسَعَى لَهَا سَعْيَهَا وَهُوَ
مُؤْمِنٌ فَأَوْلَئِكَ كَانَ سَعْيُهُمْ مَسْكُورًا ﴿١٢﴾

20. Каждого из тех и других Мы наделяем дарами твоего Господа, и дары твоего Господа не являются запрещенными.

كُلَّا نِمَدْ هَنْلَاءَ وَهَنْلَاءَ مِنْ عَطَاءِ
رَبِّكَ وَمَا كَانَ عَطَاءُ رَبِّكَ مَحْظُورًا ﴿٦﴾

21. Посмотри, как одним из них Мы отдали предпочтение перед другими. Но Последняя жизнь, несомненно, выше по достоинству и преимуществу.

أَنْظُرْ كَيْفَ فَضَّلْنَا بَعْضَهُنَّ عَلَىٰ بَعْضٍ
وَاللَّآخِرَةُ أَكْبَرُ دَرَجَاتٍ وَأَكْبَرُ تَقْضِيَاتٍ ﴿٧﴾

22. Не поклоняйся наряду с Аллахом никакому другому богу, а не то сядешь униженным и покинутым.

لَا جَعْلَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًاٌ أَخْرَقْتَهُ مَذْمُومًا
مَذْمُولًا ﴿٨﴾

23. Твой Господь предписал вам не поклоняться никому, кроме Него, и делать добро родителям. Если один из родителей или оба достигнут старости, то не говори им: «Тьфу!» – не кричи на них и обращайся к ним почтительно.

وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَا يَعْبُدُوا إِلَيْاهُ وَبِالْوَالِدَيْنِ
إِخْسَنًا إِمَّا يَتَلَغَّعَ عِنْدَكُوكَ الْكَبَرَ
أَحْدُهُمَا أَوْ كَلَاهُمَا فَلَا تَنْهَلْ لَهُمَا أَفْ وَلَا
تَهْرُهُمَا وَقُلْ لَهُمَا قَلْ أَكْرِيمَا ﴿٩﴾

24. Преклоняй пред ними крыло смирения по милосердию своему и говори: «Господи! Помилуй их, ведь они растили меня ребенком».

وَأَخْفِضْ لَهُمَا جَاحِدَ الَّذِيْلَ مِنَ الرَّحْمَةِ وَقُلْ
رَبِّ أَرْحَمَهُمَا حَكْمَارَبِّيْنِ صَغِيرًا ﴿١٠﴾

25. Ваш Господь лучше всех знает то, что в ваших душах. И если вы будете праведниками, то ведь Он прощает тех, кто обращается к Нему с раскаянием.

رَبُّكَ أَعْلَمُ بِمَا فِي نُفُوسِكُمْ إِنْ تَكُونُوا
صَابِرِينَ فَإِنَّهُ كَانَ لِلأَوْزِينَ
عَفْوَرًا ﴿١١﴾

26. Раздавай должное родственнику, бедняку и путнику, но не расточай чрезмерно.

وَإِنَّ ذَلِيقَ حَقَّهُ وَالْمِسْكِينَ وَأَنْ
السَّبِيلَ وَلَا تُبَدِّرْ زَبَدَرًا ﴿١٢﴾

27. Воистину, расточители – братья дьяволов, а ведь сатана неблагодарен своему Господу.

إِنَّ الْمُبَدِّرِينَ كَانُوا إِخْرَوْنَ السَّيْطِينِ وَكَانَ
الشَّيْطَنُ لِرَبِّهِ كَفُورًا ﴿١٣﴾

28. Если ты отворачиваешься

وَإِمَّا تُعْرِضُ عَنْهُمْ أَبْتَغَاهُ رَحْمَةً مِنْ رَبِّكَ

от них, желая обрести милость Аллаха, на которую ты надеешься, то говори с ними любезно.

29. Не позволяй своей руке быть прикованной к шее (*не будь сконченным*), и не раскрывай ее во всю длину (*не рассточительствуй*), а не то сядешь порицаемым и опечаленным.

30. Воистину, твой Господь увеличивает или ограничивает удел тому, кому пожелает. Он видит и знает Своих рабов.

31. Не убивайте своих детей, опасаясь нищеты, ведь Мы обеспечиваем пропитанием их вместе с вами. Воистину, убивать детей – тяжкий грех.

32. Не приближайтесь к прелюбодеянию, ибо оно является мерзостью и скверным путем.

33. Не убивайте душу, убивать которую Аллах запретил, если только у вас нет на это права. Если кто-либо убит несправедливо, то Мы уже предоставили его правопреемнику полную власть, но пусть он не излишествует в отмщении за убийство. Воистину, ему будет оказана помощь.

34. Не приближайтесь к имуществу сироты, кроме как во благо ей, пока он не достигнет совершеннолетия. И будьте верны своим обещаниям, ибо за обещания вас призовут к ответу.

35. Наполняйте меру сполна, когда вы отпускаете мерой, и

تَرْجُهَا فَقْلَلَ لَهُمْ وَلَا مَيْسُورًا ﴿٦﴾

وَلَا تَجْعَلْ يَدَكَ مَغْلُولَةً إِلَى عُنْقِكَ وَلَا
تَبْسُطْلَهَا كُلَّ الْبَسْطِ فَتَقْعُدَ مَلُومًا مَّا حَسُورًا ﴿٧﴾

إِنَّ رَبَّكَ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَن يَشَاءُ وَيَقْدِرُ إِلَهٌ
كَانَ يُعَادِهُ حَبْرًا كَصِيرًا ﴿٨﴾

وَلَا قَتَلُوا أَوْلَادَكُمْ خَشْيَةً إِنْ لَمْ يَخْنُ تَرْفُهَهُ
وَلَا يَأْكُلُوا إِنْ قَاتَلُهُمْ كَانَ خَطَاكِيرًا ﴿٩﴾

وَلَا تَقْرُبُوا إِلَيْنِي إِلَهٌ كَانَ فَجَحَشَةً وَسَاءَ
سَيِّلًا ﴿١٠﴾

وَلَا تَقْتُلُو النَّفْسَ الَّتِي حَرَمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِيقَ
وَمَن قُتِلَ مَظْلُومًا فَقَدْ جَعَلْنَا لَوْلَاهُ سُلْطَنًا
فَلَا يَسْرِفُ فِي الْقَتْلِ إِلَهٌ كَانَ مَنْصُورًا ﴿١١﴾

وَلَا تَقْرُبُوا أَمَالَ الْيَتَمَّ إِلَيْهِ أَنْتُمْ
حَقِيقَتُكُمْ أَسْدَهُ وَأَوْفُوا بِالْعَهْدِ إِذَا
كَانَ مَسْتُولًا ﴿١٢﴾

وَأَوْفُوا الْكِيلَ إِذَا كُلْتُمْ وَرَزُولُكُمْ قَسْطَانِيسْ

взвешивайте на точных весах. Так будет лучше и прекраснее по исходу (или по вознаграждению).

36. Не следуй тому, чего ты не знаешь. Воистину, слух, зрение и сердце – все они будут призваны к ответу.

37. Не ступай по земле горделиво, ведь ты не пробуришь землю и не достигнешь гор высотой!

38. Все это зло ненавистно твоему Господу.

39. Такова часть мудрости, которая внушена тебе в откровении от твоего Господа. Не поклоняйся наряду с Аллахом никакому другому богу, а не то будешь брошен в Геенну порицаемым и отверженным.

40. Неужели ваш Господь почтил вас сыновьями, а Себе взял дочерей из числа ангелов? Воистину, вы говорите ужасные слова.

41. Мы дали разъяснения в этом Коране, чтобы они помянули наставление, но это лишь увеличивает их отвращение.

42. Скажи: «Если бы, как они говорят, наряду с Ним существовали другие боги, то они непременно попытались бы добраться до Господа Трона».

43. Пречист Он и премного выше того, что они говорят.

44. Его славят семь небес, земля и те, кто на них. Нет ничего, что не прославляло бы Его хва-

الْمُسْتَقِيمُ ذَلِكَ حَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا ﴿٦﴾

وَلَا تَنْقُضْ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ إِنَّ السَّمَعَ وَالْبَصَرَ
وَالْفُؤَادَ كُلُّ أُولَئِكَ كَانَ عَنْهُ مَسْفُولًا ﴿٧﴾

وَلَا تَمْسِخْ فِي الْأَرْضِ مَرَحًا إِنَّكَ لَنْ تَخْرِقَ
الْأَرْضَ وَلَنْ تَبْلُغْ الْجَبَالَ طُولاً ﴿٨﴾
كُلُّ ذَلِكَ كَانَ سَيِّئًا عِنْدَ رَبِّكَ مَكْرُوهًا ﴿٩﴾

ذَلِكَ مَا أَوْحَى إِلَيْكَ رَبُّكَ مِنَ الْحِكْمَةِ وَلَا
تَجْعَلْ مَعَ أَنَّهَا إِلَهٌ أَهْرَقْتَنِي فِي جَهَنَّمَ
مَلَوْمًا مَمْدُورًا ﴿١٠﴾

أَفَأَصْنَعْتُكُمْ بِإِلَيْنِي وَلَنْ تَخْدَمَنِي
الْمَلَائِكَةُ إِنَّمَا إِنْكَارُكُمْ قَوْلًا عَظِيمًا ﴿١١﴾

وَلَقَدْ صَرَقْتَنِي هَذَا الْقَرْءَانِ لِيَذْكُرُوا وَمَا
يَرِيدُهُمُ الْأَنْوَارُ ﴿١٢﴾

فُلُونَكَانَ مَعْهُمْ إِلَهٌ كَيْدَرُوكُولُونَ إِذَا لَأَتَعْزِزُ إِلَيْيِ
ذِي الْعَرْشِ سَيِّلَا ﴿١٣﴾

سُبْحَانَهُ وَعَلَى عَمَالِيْقُولُونَ غُلُوكِيرَا ﴿١٤﴾

تُسَيِّحُ لَهُ السَّمَوَاتُ السَّمِعُ وَالْأَرْضُ وَمَنْ فِيهِنَّ
وَلَمْ يَكُنْ شَيْءٌ إِلَّا يُسَيِّحُ بِهِمْ وَلَكِنْ لَا

лой, но вы не понимаете их славословия. Воистину, Он – Выдержанный, Прощающий.

45. Когда ты прочел Коран, Мы воздвигли между тобой и теми, кто не верит в Последнюю жизнь, невидимую завесу.

46. Мы набросили на их сердца покрывала, дабы они не могли понять его (*Коран*), и лишили их уши слуха. Когда ты поминаешь в Коране своего Единственного Господа, они отворачиваются, испытывая к этому отвращение.

47. Мы лучше знаем, что именно они слушают, когда слушают тебя. А когда они совещаются втайне, то беззаконники говорят: «Вы следуете всего лишь за околованным человеком».

48. Посмотри, какие притчи они приводят тебе. Они впали в заблуждение и не могут найти дорогу.

49. Они скажут: «Неужели после того, как от нас останутся кости и частички, мы будем воскрешены в новом творении?»

50. Скажи: «Даже если вы станете камнями, или железом,

51. или другим творением, которое представляется могучим в ваших сердцах». Они скажут: «Кто же нас возвратит?» Скажи: «Тот, Кто сотворил вас в первый раз». Но они покачают головами и скажут: «Когда же это произойдет?» Скажи: «Быть может, это

تَفَهُونَ تَسْبِحُهُمْ إِنَّهُ كَانَ حَلِيمًا عَفُورًا ﴿١﴾

وَإِذَا قَرَأْتَ الْقُرْآنَ جَعَلْتَ أَيْمَانَكَ وَبَيْنَ الْدِينَ لَا يُؤْمِنُ بِالآخِرَةِ حَجَابًا مَسْتُورًا ﴿٢﴾

وَجَعَلْنَا عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ أَكْثَرَهُمْ لَا يَفْقَهُونَ وَفِي
إِذَا نَهَمُ وَقَرَأْ وَإِذَا ذَكَرَ رَبَّكَ فِي الْقُرْآنِ وَحْدَهُ
وَلَوْلَا عَنِ ادْبَرِ هُنْ فَقُورًا ﴿٣﴾

نَحْنُ أَعْلَمُ بِمَا يَسْتَمِعُونَ يَهُوَ إِذَا يَسْتَمِعُونَ
إِلَيْكَ وَلَذُهُرُكَوْيَ إِذَا يَقُولُ الظَّالِمُونَ إِنَّ
تَنَعُونَ إِلَارْجَلَامَسْخُورًا ﴿٤﴾

أَنْظُرْ كِيفْ صَرَبُوكَ الْأَمْتَالَ فَضَلْوا فَلَا
يَسْتَطِعُونَ سَيْلًا ﴿٥﴾

وَقَالُوا إِذَا كَانَ عَذَابُنَا أُورْفَتَ أَعْنَانَ الْمَبْعَرُونَ
خَلْقًا جَدِيدًا ﴿٦﴾

* قُلْ كُوْنُوا حِجَارَةً أَوْ حَدِيدًا ﴿٧﴾

أَوْ خَلْقًا مَمَّا يَتَبَرُّ فِي صُدُورِكُمْ
فَسَيَقُولُونَ مَنْ يُعِيدُ نَاقِلَ الْأَذْيَ فَطَرَكَ
أَوْلَ مَرَّةً فَسَيُنْغَصُونَ إِلَيْكُمْ وَسَهْمَهُ
وَيَقُولُونَ مَنْ قَاتَ هُوقْلَ عَسَىٰ أَنْ يَكُونَ فَرِيسًا ﴿٨﴾

произойдет очень скоро!»

52. В тот день Он призовет вас, и вы ответите Ему похвалой и предположите, что пробыли на земле совсем недолго.

53. Скажи Моим рабам, чтобы они говорили наилучшие слова, ибо сатана вносит между ними раздор. Воистину, сатана для человека – явный враг.

54. Вашему Господу лучше знать вас. Если Он пожелает, то смилостивится над вами, а если пожелает, то подвергнет вас мучениям. Мы не посыпали тебя их попечителем и хранителем.

55. Твоему Господу лучше знать тех, кто на небесах и на земле. Одним пророкам Мы отдали предпочтение над другими. А Давиду (Давиду) Мы даровали Забур (Псалтирь).

56. Скажи: «Взвывайте к тем, кого вы считаете богами наряду с Ним. Они не властны отвратить от вас беду или перенести ее на другого».

57. Те, к кому онизывают с мольбой, сами ищут пути приближения к своему Господу, пытаясь опередить других. Они надеются на Его милость и страшатся мучений от Него. Воистину, мучений от твоего Господа надлежит остерегаться.

58. Нет такого поселения, которое Мы не разрушим перед наступлением Дня воскресения или

يَوْمَ يَدْعُوكُمْ فَتَسْتَجِيبُونَ حَمْدًا وَتَنْظُرُونَ
إِنْ لِيْلَتُمْ إِلَّا قَبْلَكُمْ ⑤

وَقُلْ لِعِبَادِيْ يَقُولُوا أَلَّى هِيَ الْخَيْرُ إِنَّ
الشَّيْطَانَ يَنْزَعُ بَيْنَهُمْ إِنَّ الشَّيْطَانَ كَانَ
لِلنَّاسِ عَدُوًّا مُّبِينًا ⑥

رَبُّكُمْ أَعْلَمُ بِمَا كُنْتُمْ يَصْنَعُونَ
إِنَّمَا يَعْذِبُكُمْ وَمَا أَرْسَلْنَاكُمْ عَلَيْهِمْ
وَمَكِيلًا ⑦

وَرَبُّكَ أَعْلَمُ بِمَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ
وَلَقَدْ فَضَلْنَا بَعْضَ النَّبِيِّنَ عَلَى بَعْضٍ
وَهَا تَنَادَى دُورَدَ زَبُورًا ⑧

فَلِأَذْغَوْهُ الَّذِينَ رَعَمْسُمْ مِنْ دُونِهِ فَلَا
يَعْلَمُونَ كَشْفَ الْضُّرِّ عَنْكُمْ وَلَا تَحْمِلُّهُمْ ⑨

أُولَئِكَ الَّذِينَ يَدْعُونَ يَنْتَغِيرونَ إِلَيْ رَبِّهِمْ
الْوَسِيلَةُ إِلَيْهِمْ أَقْرَبُ وَرَبُّهُمْ رَحْمَنُهُ
وَيَخَافُونَ عَذَابَهُمْ إِنَّ عَذَابَ رَبِّكَ كَانَ
مَحْذُوذًا ⑩

وَإِنْ مِنْ قَرِيبٍ إِلَّا نَحْنُ مُهْلِكُوهَا فَبَلَّتْ يَوْمَ
الْقِيَامَةِ أَوْ مُعَذَّبُوهَا عَذَابًا شَدِيدًا كَانَ ذَلِكَ

не подвергнем тяжким мучениям. Так было предначертано в Писании.

59. Мы не отправили знамения только потому, что прежние поколения не уверовали в них. Мы даровали самудянам верблюдицу как наглядное знамение, но они поступили с ней несправедливо. Мы ниспосылаем Наши знамения только для устрашения.

60. Вот Мы сказали тебе: «Воистину, твой Господь объемлет людей». Мы сделали показанное тебе видение и дерево, проклятое в Коране, искущением для людей. Мы устрашаем их, но это лишь увеличивает их великую непокорность.

61. Вот Мы сказали ангелам: «Падите ниц перед Адамом!» Они пали ниц, и только Иблис сказал: «Неужели я паду ниц перед тем, кого Ты создал из глины?»

62. Он сказал: «Посмотри на того, кому Ты отдал предпочтение предо мною. Если ты дашь мне отсрочку до Последнего дня, то я покорю его потомство, за исключением немногих».

63. Он сказал: «Ступай! И если кто последует за тобой, то Геенна будет для вас воздаянием, полным воздаянием».

64. Одурячивай своим голо-
сом, кого сможешь, пусти в ход
против них свою конницу и пехо-
ту, дели с ними их богатства и

في الكتب مسطوراً ﴿٦٥﴾

وَمَا مَنَعَنَا أَن نُرِسِّلَ بِالآيَتِ إِلَّا أَن كَذَّبَ
بِهَا الْأُولَئِنَ وَإِنَّا شَعُودَ الْكَافَةَ مُبِينَ
فَظَلَّمُوا لَهَا أَوْ مَا نَرِسِّلُ بِالآيَتِ إِلَّا تَخْوِيفًا ﴿٦٦﴾

وَأَذْفَنَ الْكَافِرُونَ رَبِّكَ أَحَاطُوا بِالثَّابِنِ وَمَا جَعَلُنَا
أَرْثَرَ بِالْأَيْنِ أَرْتَنَاكَ إِلَّا فِتْنَةً لِلنَّاسِ
وَالشَّجَرَةُ الْمَلْعُونَةُ فِي الْقُرْآنِ وَنَحْوُهُ
فَمَا يَرِيدُهُمْ إِلَّا طَغِيَّةٍ كَثِيرًا ﴿٦٧﴾

وَأَذْفَنَ الْمَلَائِكَةَ أَسْجُدُوا لِلَّادَمَ
فَسَجَدُوا إِلَيْهِ إِبْلِيسَ قَالَ إِنَّمَا أَسْجُدُ لِمَنْ
خَلَقَتْ طِينًا ﴿٦٨﴾

قَالَ أَرْسَيْتَكَ هَذَا الَّذِي سَرَّمْتَ عَلَيَّ لِمَنْ
أَخْرَقْتَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ لَا حَتَّى يَكُونَ
دُرْسَتَهُ إِلَّا قَلِيلًا ﴿٦٩﴾

قَالَ أَذْهَبْتَ فَمَنْ يَعْلَمُ مِنْهُمْ فَإِنَّ
جَهَنَّمَ بَرَزَ ذُكْرُ جَزَاءٍ مَوْفُورًا ﴿٧٠﴾

وَأَسْتَفِرْزُ مَنْ أَسْتَطَعْتَ مِنْهُمْ بِصَوْنِكَ
وَأَجْلَبْتَ عَلَيْهِمْ مُخْتِلَكَ وَرَحِيلَكَ وَشَارِكْتَهُ

детей и давай им обещания. Воистину, обещания сатаны – всего лишь обольщение.

65. Воистину, ты не властен над Моими рабами. Довольно того, что твой Господь является их Попечителем и Хранителем».

66. Ваш Господь ведет для вас по морю корабли, дабы вы могли снискать Его милость. Воистину, Он милосерден к вам.

67. Когда беда постигает вас в море, вас покидают все, к кому вы взывали, кроме Него. Когда же Он спасает вас и выводит на сушу, вы отворачиваетесь. Воистину, человек неблагодарен.

68. Неужели вы не опасаетесь того, что Он может заставить часть суши поглотить вас или низринуть на вас ураган с камнями? Ведь тогда вы не найдете себе попечителя и хранителя!

69. Или же вы уверены в том, что Он не вернет вас в море еще раз, чтобы наслать на вас ураганный ветер и потопить вас за неверие? Ведь тогда никто не станет мстить Нам за вас!

70. Мы почтили сынов Адама и позволяем им передвигаться по суще и морю. Мы наделили их благами и даровали им явное превосходство над многими другими тварями.

71. В тот день Мы созовем всех людей вместе с их предводителями. Тогда те, кому книга будет

فِي الْأَمْوَالِ وَالْأُرْكَدِ وَعَذْهُمْ وَمَا
يَعْدُهُمُ الشَّيْطَنُ إِلَّا غُرُورًا^٦
إِنَّ عِبَادِي لَيَسَ لَكَ عَلَيْهِمْ سُلْطَانٌ
وَكَفَى بِرَبِّكَ وَكَيْلًا^٧

رَبُّكُمُ الَّذِي يُرِجِّي لَكُمُ الْفُلُكَ فِي
الْبَحْرِ لِتَتَغَوَّلُوا مِنْ فَضْلِهِ إِنَّهُ كَانَ
يُكْثِرُ رَحْمَةً^٨
وَإِذَا مَسَكَ الْأَصْرَفَ فِي الْبَحْرِ حَرَضَ مِنْ تَدْعُونَ
إِلَيْهِ أَيَّاهُ فَلَمَّا نَجَدُكُمْ إِلَى الْبَرِّ أَغْرَضَ شَرَّ
وَكَانَ الْإِنْسَنُ كَفُورًا^٩

أَفَمِنْشَرُكَ أَنْ يَخْسِفَ بِكُمْ جَانِبَ الْبَرِّ أَوْ
يُرِسَّلَ عَلَيْكُمْ حَاصِبَاتٍ لَا يَجِدُونَ
لَكُمْ وَكَيْلًا^{١٠}

أَفَمِنْشَرُكَ أَنْ يُعِيدَكُمْ فِي هَيَّارَةٍ أُخْرَى فَيُرِسَّلَ
عَلَيْكُمْ قَاصِفَاتٍ مِّنَ الْرِّيحِ فَيُغَرِّقُكُمْ بِمَا كَفَرُتُمْ
ثُمَّ لَا يَجِدُونَ الْكُمْ عَلَيْنَا بِهِ تَبَعِّدًا^{١١}

وَلَقَدْ كَرَمْنَا بَنِي آدَمَ وَحَمَلْنَاهُمْ فِي الْبَرِّ
وَالْبَحْرِ وَرَزَقْنَاهُمْ مِّنْ أَطْيَابِنَا
وَفَضَّلْنَاهُمْ عَلَىٰ كَثِيرٍ مِّنْ خَلْقِنَا
تَقْضِيلًا^{١٢}

يُوَمِّنَدْعُوا كُلَّ أَنْوَابِنَا بِمَا مِنْهُمْ فَمَنْ أُولَئِنَّ
كَيْتَبَهُ رَبُّعِينِهِ فَأُولَئِكَ يَقْرَئُونَ

вручена в правую руку, прочтут ее, и к ним не будет проявлено несправедливости даже величиной с финиковую плеву.

72. А кто слеп в этом мире, тот будет также слеп в Последней жизни и окажется еще более заблудшим.

73. Они чуть было не отклонили тебя от того, что Мы дали тебе в откровении, дабы ты выдумал про Нас нечто другое. Вот тогда ты стал бы их возлюбленным.

74. Мы поддержали тебя, когда ты готов был уже немного склониться на их сторону.

75. Тогда ты вкусишь наказание вдвойне в этой жизни и вдвойне после смерти. И тогда никто не стал бы помогать тебе против Нас!

76. Они чуть было не изгнали тебя с этой земли под страхом. Но после твоего изгнания они оставались бы там лишь недолго.

77. Так поступали с Нашиими посланниками, отправленными до тебя. Ты не найдешь изменений в Наших установлениях.

78. Сoverшай намаз с полудня до наступления ночного мрака и читай Коран на рассвете. Воистину, на рассвете Коран читают при свидетелях.

79. Бодрствуй часть ночи, читая Коран во время дополнительных намазов. Быть может, Господь твой возведет тебя на Дос-

كِتَابَهُمْ وَلَا يُظْلِمُونَ فَقِيلَ ﴿٦﴾

وَمَنْ حَانَ فِي هَذِهِ أَعْمَى فَهُوَ فِي الْآخِرَةِ
أَعْمَى وَأَضَلُّ سَيِّلَكَ ﴿٧﴾

فَإِنْ كَادُوا إِلَيْكُمْ تُنَزَّلُ عَنِ الَّذِي
أَوْحَيْنَا إِلَيْكُمْ لِتَفَرَّغُوا عَلَيْنَا عَيْرَهُ
وَإِذَا لَأْخَذُوكُمْ خَلِيلَكُمْ ﴿٨﴾

وَلَوْلَا أَنْ يَشَاءُكُمْ لَقَدْ كَيْدَتُ تَرْكِنُ إِلَيْهِمْ
شَيْئاً فَقِيلَ ﴿٩﴾

إِذَا لَدَقْنَكُمْ ضَعْفَ الْحَيَاةِ وَضَعْفَ
الْمَمَاتِ فَلَا يَجِدُكُمْ عَلَيْهِمْ اتِّصِيرًا ﴿١٠﴾

فَإِنْ كَادُوا إِلَيْكُمْ تُسَيِّرُونَ مِنَ الْأَرْضِ
لِيُخْرُجُوكُمْ مِنْهَا وَإِذَا لَأْتُبُوْنَ خَلْقَكُمْ إِلَّا
فَقِيلَ ﴿١١﴾

سُنَّةً مِنْ قَدَّارِ سَنَّةِ أَبِيكُمْ مِنْ رُسُلِنَا
وَلَا يَجِدُ لِسْتِيْنَا خَوْبِلَا ﴿١٢﴾

أَقِيمِ الصَّلَاةَ لِلْدُولُكَ الْشَّفَافِ إِلَى عَسْكِيَّ
الْيَلِ وَقُرْءَانَ الْفَجْرِ إِنَّ قُرْءَانَ
الْفَجْرِ كَانَ مَسْهُودًا ﴿١٣﴾

وَمَنْ أَتَيْلِ فَنَهَجَجَ بِهِ نَافِلَةً لَكَ عَسَى أَنْ
يَعْنَكَ رَبُّكَ مَقَامًا مَحْمُودًا ﴿١٤﴾

тохвальное место.

80. Скажи: «Господи! Пусть мое пришествие будет правдивым, и пусть мой уход будет правдивым! Даруй мне от Тебя знамение в помощь».

81. Скажи: «Явилась истина, и сгинула ложь. Воистину, ложь обречена на погибель».

82. Мы ниспосылаем в Коране то, что является исцелением и милостью для верующих, а беззаконникам это не прибавляет ничего, кроме убытка.

83. Когда Мы даруем милость человеку, он отворачивается и удаляется в гордыне. Если же его касается беда, то он приходит в отчаяние.

84. Скажи: «Каждый человек избирает свой путь, а вашему Господу лучше знать, кто следует более прямым путем».

85. Они станут спрашивать тебя о душе. Скажи: «Душа возникла по повелению моего Господа. Вам дано знать об этом очень мало».

86. Если бы Мы захотели, то лишили бы тебя того, что дали тебе в откровение. И никто не защитил бы тебя от Нас,

87. не будь милости твоего Господа. Воистину, Его милость к тебе велика!

88. Скажи: «Если бы люди и джинны объединились для того,

وَقُلْ رَبِّ الْأَخْيَرِيْنِ مُدْخِلٌ صَدَقٍ وَأَخْرَجٍ
مُحْرَجٌ صَدَقٍ وَأَجْعَلَ فِي مِنْ لَدُنْكَ
سُلْطَنًا نَصِيرًا ﴿٦﴾

وَقُلْ جَاءَ الْحَقُّ وَرَهَقَ الْبَطْلُ إِنَّ الْبَطْلَ كَانَ
رَهْوَقًا ﴿٧﴾

وَنَزَّلْنَا مِنَ الْفَرْءَادِ إِنْ مَا هُوَ شَفَاءٌ وَرَحْمَةٌ
لِلْمُؤْمِنِينَ وَلَا يُنِيدُ الظَّالِمِينَ إِلَّا حَسَارًا ﴿٨﴾

وَإِذَا أَنْعَمْنَا عَلَى الْإِنْسَنِ أَغْرَضَ وَنَّا
بِحَاجَتِهِ، وَإِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ كَانَ يَوْسَابًا ﴿٩﴾

فَلِكُلِّ يَعْمَلٍ عَلَى شَاكِلَتِهِ، فَرِيْكُمْ أَغْنِمُ
بِمَنْ هُوَ أَهْدَى سَبِيلًا ﴿١٠﴾

وَسَأَلُوكُنَّكَ عَنِ الرُّوحِ فَلِلرُّوحِ مِنْ أَمْرِ رَبِّي
وَمَا أُوتِشَرُ مِنْ الْعِلْمِ إِلَّا قِيلًا ﴿١١﴾

وَلَئِنْ شِئْتَ لَذَهَبْنَ بِالَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ ثُمَّ لَا
تَجِدُ لَكَ بِهِ عَلَيْنَا وَحْيًا لَا ﴿١٢﴾

إِلَّا رَحْمَةً مِنْ رَبِّكَ إِنَّ فَضْلَهُ كَانَ عَلَيْكَ
كَبِيرًا ﴿١٣﴾

فَلِلَّهِنَّ أَجْتَمَعَتِ الْإِنْسُ وَالْجِنُّ عَلَى أَنْ يَأْتُوا

чтобы сочинить нечто, подобное этому Корану, это не удалось бы им, даже если бы они стали помогать друг другу».

89. Мы разъяснили людям в этом Коране всякие притчи, но большинство людей отвергает все, кроме неверия.

90. Они говорят: «Ни за что мы не уверуем, пока ты не исторгнешь для нас из земли источник;

91. или пока не будет у тебя пальмовой рощи и виноградника, в которых ты проложишь реки;

92. или пока не обрушишь на нас небо кусками, как ты это утверждаешь; или не предстанешь перед нами вместе с Аллахом и ангелами;

93. или пока у тебя не будет дома из драгоценностей; или пока ты не взойдешь на небо. Но мы не поверим в твоё восхождение, пока ты не спустишься с Писанием, которое мы станем читать». Скажи: «Пречист мой Господь! Я же – всего лишь человек и посланник».

94. Людям помешало уверовать после того, как к ним явилось верное руководство, только то, что они сказали: «Неужели Аллах отправил посланником человека?»

95. Скажи: «Если бы по земле спокойно ходили ангелы, то Мы отправили бы к ним посланником с неба ангела».

يُمِثِّلُ هَذَا الْقُرْآنَ لَا يَأْتُونَ بِمِثْلِهِ، وَلَوْ
كَانَ بِعَضُهُمْ يَتَعَصَّبُ إِلَيْهِ رَبِّا ﴿٦﴾

وَلَقَدْ صَرَّفْنَا النَّاسَ فِي هَذَا الْقُرْآنَ إِنْ مِنْ
كُلِّ مَنْ كَيْرٌ فَإِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ إِلَّا كُفُورٌ ﴿٧﴾

وَقَالُوا إِنْ نُؤْمِنُ لَكَ حَتَّى تَقْجِعْ لَنَا مِنْ
الْأَرْضِ بَيْنَ عَامَيْنَ ﴿٨﴾

أَوْ كُونَ لَكَ جَاهَةً مِنْ تَحْيِيلٍ وَعِنْبٍ
فَتَفْجِرْ أَلْأَهْرَاجَلَهَا تَفْجِيرًا ﴿٩﴾

أَوْ تُسْقِطْ السَّمَاءَ كَمَا زَعَمْتَ عَلَيْنَا كَسْفًا
أَوْ تَأْتِي بِاللَّهِ وَالْمَلَائِكَةِ قَيْلًا ﴿١٠﴾

أَوْ كُونَ لَكَ بَيْتٌ مِنْ رُخْرُفٍ أَوْ تَزَقَّ في
السَّمَاءِ وَلَنْ نُؤْمِنَ لِرُقْبَكَ حَتَّى تُنْزَلَ عَلَيْنَا
كِتَابًا نَقْرُؤُهُ فَقُلْ سُبْحَانَ رَبِّي هَلْ
كُنْتُ إِلَّا بَشَرًا سُولًا ﴿١١﴾

وَمَا مَنَعَ النَّاسَ أَنْ يُؤْمِنُوا إِذْ جَاءَهُمُ الْهُدَىٰ
إِلَّا أَنْ قَالُوا أَبَعَثَ اللَّهُ بَشَرًا سُولًا ﴿١٢﴾

فَلَمْ يَكُنْ فِي الْأَرْضِ مَلَائِكَةٌ يَقْسُنُ
مُظْبَّنِينَ لَنْزَلْنَا عَلَيْهِمْ مِنَ السَّمَاءِ مَلَكًا
رَسُولًا ﴿١٣﴾

96. Скажи: «Довольно того, что Аллах является Свидетелем между мною и вами. Воистину, Он знает и видит Своих рабов».

فَلْ كُنْتَ بِاللَّهِ شَهِيداً أَبْيَحْ وَبِئْنَكُوْنَهُ أَنَّهُ
كَانَ يَعْبُدُ دُرْدِه خَيْرًا يَصِيرُهُ ﴿٦﴾

97. Тот, кого Аллах ведет прямым путем, следует прямым путем. А для того, кого Аллах вводит в заблуждение, ты не найдешь покровителей вместо Него. В День воскресения Мы соберем их лежащими ничком, слепыми, немыми, глухими. Их пристанищем будет Геенна. Как только она утихает, Мы добавляем им пламени.

وَمَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَهُوَ الْمُهْتَدِ وَمَنْ يُضْلِلْ فَإِنَّ
يَجِدَ لَهُمْ أُولَئِكَ مِنْ دُرْدِه وَيَخْشَرُهُمْ قَوْمٌ
الْقِيمَةُ عَلَىٰ وُجُوهِهِمْ عُمَيْرَا وَيُكَمَّلُوْنَهُمْ
مَا أَوْلَاهُمْ جَهَنَّمُ كُلُّمَا حَبَّتْ رِزْنَهُمْ
سَعِيرًا ﴿٧﴾

98. Таково возмездие им за то, что они не уверовали в Наши знамения и говорили: «Неужели после того, как мы превратимся в прах и частички, мы будем воскрешены в новом творении?»

ذَلِكَ جَرَأَوُهُمْ بِأَنَّهُمْ كَفَرُوا بِآيَاتِنَا وَقَالُوا
إِذَا كُنَّا عَظِيلَمًا وَرَفَقْنَا بِهِ الْمَعْوُثُونَ
خَلَقَ لَجَدِيدًا ﴿٨﴾

99. Неужели они не видят, что Аллах, Который сотворил небеса и землю, может сотворить подобных им? Он установил для них срок, в котором нет сомнения, но беззаконники отвергают все, кроме неверия.

أَوْلَئِرَفَا أَنَّ اللَّهَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ
وَالْأَرْضَ قَادِرٌ عَلَىٰ أَنْ يَخْلُقَ مِثْلَهُمْ
وَجَعَلَ لَهُمْ أَجَلًا لَا رَبَّ فِيهِ قَائِمٌ الظَّالِمُونَ
إِلَّا كُفُورًا ﴿٩﴾

100. Скажи: «Если бы вы владели сокровищницами милости моего Господа, то все равно скучились бы из страха обеднеть, ибо человек скуп».

فُلْ لَوْ أَنْ شَمْ تَمْلِكُونَ حَرَازَنَ رَحْمَةَ رَبِّي إِذَا
لَمْ سَكُمْ خَسِيَّةَ الْإِنْفَاقِ وَكَاتَ الْإِنْسَنُ
قَتُورًا ﴿١٠﴾

101. Мы даровали Мусе (*Мусею*) девять ясных знамений. Спроси сынов Израила (*Израиля*) о том, как Муса (*Мусей*) пришел к ним, и Фараон сказал ему: «О Муса (*Мусей*)! Воистину, я по-

وَلَفَدَهُ أَنَّيْنَا مُوسَىٰ تَسْعَ إِيْنِي بَيْنَتِ فَتَقَلَّ
تَبَنِي إِسْرَائِيلَ إِذَا جَاهَهُمْ فَقَالَ لَهُمْ فَرَعَوْنُ
إِنِّي لَأَطْنَكُ بِنَمْوَسَىٰ مَسْحُورًا ﴿١١﴾

лагаю, что ты околдован».

102. Он сказал: «Ты уже знаешь, что не кто иной, а только Господь небес и земли ниспослал их в качестве наглядных знамений. О Фараон! Я полагаю, что тебя постигнет погибель».

103. Фараону захотелось изгнать их с земли, но Мы потопили его и всех, кто был с ним.

104. После этого Мы сказали сынам Израила (*Израиля*): «Живите на этой земле. А когда исполнится последнее обещание, Мы соберем вас всех вместе».

105. Мы ниспослали его (*Коран*) с истиной, и он сошел с истиной, а тебя Мы послали только добрым вестником и предостерегающим увещевателем.

106. Мы разделили Коран для того, чтобы ты читал его людям не спеша. Мы ниспослали его частями.

107. Скажи: «Веруйте в него (*Коран*) или не веруйте! Воистину, когда его читают тем, кому прежде было даровано знание, они падают ниц, касаясь земли своими подбородками.

108. Они говорят: “Хвала нашему Господу! Воистину, обещание нашего Господа непременно исполнится”.

109. Они падают ниц, касаясь земли подбородками и рыдая. И это приумножает их смирение».

قَالَ لَقَدْ عَلِمْتَ مَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَيْهِ
السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِصَاحِبِ الرُّؤْيَا لِأَطْهَرِكَ
يَغْرِيْعُونَ مُشْبُرًا ﴿٦﴾

فَإِذَا دَأَنْ يَسْتَفِرُهُمْ مِنْ الْأَرْضِ
فَأَعْرِقُهُ وَمَنْ مَعَهُ جَمِيعًا
وَقُلْنَا مِنْ أَعْدِوْهُمْ لِيَسْتَرِيْدَ يَلْأَسْكُونَ الْأَرْضَ
فَإِذَا جَاءَهُ وَعْدُ الْآخِرَةِ جَنَابِكَ لَفِيقًا ﴿٧﴾

وَبِالْحَقِّ أَرْزَلْنَاهُ وَبِالْحَقِّ نَرْلَ وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا
مُبَشِّرًا وَنَذِيرًا ﴿٨﴾

وَقُرْئَ إِنَّا فَرَقْنَاهُ لِتَقْرَأَهُ عَلَى النَّاسِ عَلَى مُكْثٍ
وَنَرْلَنَاهُ تَرْنِيلًا ﴿٩﴾

قُلْ إِنَّمَا يُبَيِّهُ أَوْلَادُ قَوْمٍ مَنْ أَرْوَاهُ الْعِلْمُ مِنْ
قِبْلَهُ إِذَا سَمِعُوا عَلَيْهِمْ بَخِرُونَ لِلأَدْفَانِ سُجَّدًا ﴿١٠﴾

وَيَقُولُونَ سُبْحَانَ رَبِّنَا إِنْ كَانَ وَعْدُ رَبِّنَا
لَمْفَعُولاً ﴿١١﴾

وَبَخِرُونَ لِلأَدْفَانِ يَبْكُونَ وَيَرْبِدُهُمْ
حُشُوعًا ﴿١٢﴾

110. Скажи: «Призывайте Аллаха или призывайте Милостивого! Как бы вы ни призывали Его, у Него – самые прекрасные имена». Не совершай свой намаз громко и не совершай его шепотом, а выбери среднее между этим.

111. Скажи: «Хвала Аллаху, Который не взял Себе сына, Который ни с кем не делит власть, Которому не нужен защитник от унижения». И возвеличивай Его величаво!

قُلْ أَذْعُو اللَّهَ أَوْ أَذْعُو الرَّحْمَنَ أَيِّمَا مَا ذَعُوا
فَلَهُ الْأَسْمَاءُ الْحَسَنَىٰ وَلَا تَجْهَرْ بِصَلَاةِكَ
وَلَا تَخْفَىٰ بِهَا وَابْتَغِ بَيْنَ ذَلِكَ سَبِيلًا ﴿٦﴾

وَقُلْ لِحْمَدُ اللَّهِ الَّذِي لَمْ يَتَّخِذْ وَلَدًا وَلَمْ يَكُنْ لَهُ
شَرِيكٌ فِي الْمُلْكِ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ وَلِيٌّ مِنَ الْأَنْوَارِ
تَكْبِيرًا ﴿٧﴾

